

## ITALIANO

### CARATTERISTICHE

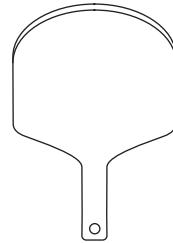
Questo prodotto ha un'impugnatura ergonomicia, più comoda e sicura.  
Il bordo inclinato permette all'impasto di scivolare meglio sulla superficie di cottura in un istante.  
È facile da impugnare e impedisce alle mani di bruciarsi durante l'uso.

### AVVERTENZE

Non toccare la testa con le mani dopo l'uso, questa parte può diventare molto calda e potrebbe scottarsi.  
Non lasciare che i bambini giochino con la pala o la usino vicino a loro perché potrebbero scottarsi.  
Pulire sempre il prodotto dopo ogni utilizzo e asciugarlo accuratamente prima di riporlo.

### PULIZIA E MANUTENZIONE

- Pulire dopo ogni utilizzo, lavando a mano in acqua calda. Non utilizzare spugne abrasive.
- Mantenere il prodotto pulito e asciutto. Non immergere o mettere in lavastoviglie.
- Non lasciare sul fornello o in forno per un lungo periodo di tempo.



## DEUTSCH

### EIGENSCHAFTEN

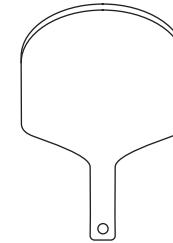
Dieses Produkt hat ein ergonomisches Griffdesign, das bequemer und sicherer ist.  
Der schräge Rand lässt den Teig besser und schneller über die Kochfläche gleiten.  
Es ist leicht zu greifen und verhindert, dass die Hände während der Benutzung verbrennen.

### WARNUNGEN

Berühren Sie den Kopf nach dem Gebrauch nicht mit den Händen, da dieser Teil sehr heiß werden kann und Sie sich verbrennen könnten.  
Lassen Sie Kinder nicht mit der Schaufel spielen und verwenden Sie sie nicht in ihrer Nähe, da sie sich verbrennen könnten.  
Reinigen Sie das Produkt nach jedem Gebrauch und trocknen Sie es vor der Lagerung gründlich ab.

### REINIGUNG UND WARTUNG

- Nach jedem Gebrauch von Hand in warmem Wasser reinigen. Keine Scheuerschwämme verwenden.
- Halten Sie das Produkt sauber und trocken.
- Nicht eintauchen oder in die Spülmaschine geben.
- Nicht für längere Zeit auf dem Herd oder im Ofen stehen lassen.



## ENGLISH

### CHARACTERISTICS

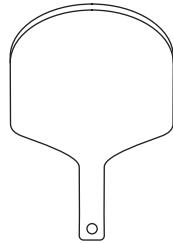
This product has an ergonomic grip design, which is more comfortable and safer.  
The sloped edge allows the dough to slide better over the cooking surface in an instant.  
It is easy to grip and prevents hands from burning during use.

### WARNINGS

Do not touch the head with your hands after use, this part can get very hot and could burn you.  
Do not let children play with the shovel or use it near them as they could get burned.  
Always clean the product after each use and dry it thoroughly before storing.

### CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean after each use, hand wash in warm water. Do not use abrasive scouring pads.
- Keep the product clean and dry.
- Do not immerse or put in the dishwasher.
- Do not leave on the stove or in an oven for a long period of time.



## ESPAÑOL

### CARACTERÍSTICAS

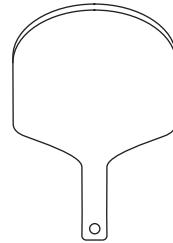
Este producto tiene un diseño de agarre ergonómico, más cómodo y seguro.  
El borde inclinado le permite que la masa se deslice mejor sobre la superficie de cocción en un instante.  
Es fácil de agarrar y evita que las manos se quemen durante su uso.

### ADVERTENCIAS

No toque el cabezal con las manos después de usarlo, esta parte puede calentarse mucho y podría quemarse.  
No deje que los niños jueguen con la pala ni la use cerca de ellos ya que podrían sufrir quemaduras.  
Limpie siempre el producto después de cada uso y séquelo completamente antes de guardarlo.

### LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Limpie después de cada uso, lavelo a mano con agua caliente. No utilice estropajos abrasivos.
- Mantenga el producto limpio y seco.
- No lo sumerja ni lo meta en el lavavajillas.
- No lo deje al fuego o en un horno en funcionamiento durante mucho tiempo.



## PORTUGUÊS

### CARACTERÍSTICAS

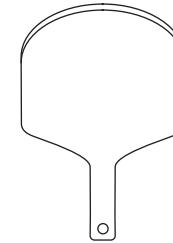
Este produto tem um design ergonómico, mais confortável e seguro.  
O rebordo inclinado permite que a massa deslize melhor sobre a superfície de cozedura num instante.  
É fácil de agarrar e evita que as mãos se queimem durante a utilização.

### ADVERTÊNCIAS

Não toque na cabeça com as mãos depois de a utilizar, pois esta parte pode ficar muito quente e pode queimá-lo.  
Não deixe as crianças brincarem com a pá nem a utilize perto delas, pois podem queimar-se.  
Limpe sempre o produto após cada utilização e seque-o bem antes de o guardar.

### LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpar após cada utilização, lavar à mão em água quente. Não utilizar esfregões abrasivos.
- Não utilizar esfregões abrasivos.
- Manter o produto limpo e seco.
- Não mergulhar ou colocar na máquina de lavar louça. Não deixar no fogão ou no forno durante um longo período de tempo.



## FRANÇAIS

### CARACTÉRISTIQUES

Ce produit est doté d'une poignée ergonomique, plus confortable et plus sûre.  
Le bord incliné permet à la pâte de mieux glisser sur la surface de cuisson en un instant.  
Il est facile à saisir et évite de se brûler les mains pendant l'utilisation.

### AVERTISSEMENTS

Ne touchez pas la tête avec vos mains après utilisation, cette partie peut devenir très chaude et vous brûler.  
Ne laissez pas les enfants jouer avec la pelle ou l'utiliser près d'eux car ils pourraient se brûler.  
Nettoyez toujours le produit après chaque utilisation et séchez-le soigneusement avant de le ranger.

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Nettoyer après chaque utilisation, laver à la main à l'eau chaude. Ne pas utiliser de tampons à récurer abrasifs.
- Garder le produit propre et sec.
- Ne pas l'immerger ni le mettre au lave-vaisselle.
- Ne pas le laisser sur la cuisinière ou dans le four pendant une longue période.